

Zeitschrift: Rapport de gestion / Chemins de fer fédéraux suisses
Herausgeber: Chemins de fer fédéraux suisses
Band: - (2001)

Rubrik: Répartition entre voyageurs, marchandises, infrastructure, unités centrales

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 14.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Répartition entre voyageurs, marchandises, infrastructure, unités centrales.

Comptes de résultat.

Produits d'exploitation	Voyageurs M CHF		Marchandises M CHF		Infrastructure M CHF	
	2001	2000	2001	2000	2001	2000
Produits du trafic	1 850,9	1 798,5	1 151,5	1 182,5	705,4	744,4
Indemnités compensatoires	539,1	545,7	16,0	20,6	82,3	54,5
Produits résultant de la location d'immeubles	2,0	21,9	1,1	-0,1	308,2	265,1
Produits accessoires	317,4	312,3	128,0	110,5	407,5	347,1
Autres produits propres	12,5	3,9	6,0	0,8	6,5	7,0
Prestations propres	94,7	65,0	67,7	35,0	373,4	340,3
Prestations de la Confédération	8,7	8,0	0,0	0,0	1 216,7	1 286,5
Déductions sur les produits	-113,6	-64,5	-71,6	-4,5	-7,1	-3,8
Total produits d'exploitation	2 711,7	2 690,8	1 298,7	1 344,8	3 092,9	3 041,1
Charges d'exploitation						
Charges de matières	-191,6	-148,0	-115,7	-81,4	-142,9	-107,4
Charges de personnel	-1 154,9	-1 186,6	-539,4	-481,5	-1 076,4	-1 068,1
Autres charges d'exploitation	-876,5	-843,9	-618,6	-689,2	-788,8	-785,3
Amortissements	-315,3	-257,9	-82,4	-75,0	-599,4	-539,6
Charges d'investissements non activées	-6,6	-8,4	-1,5	-2,9	-260,3	-306,8
Frais de restructuration liés à l'entretien du matériel roulant	0,0	-41,3	0,0	-14,7	0,0	0,0
Répartition globale des unités centrales	-29,8	-52,0	-17,4	-23,2	-34,9	-47,1
Total charges d'exploitation	-2 574,7	-2 538,1	-1 375,0	-1 367,9	-2 902,7	-2 854,3
Résultat d'exploitation	137,0	152,7	-76,3	-23,1	190,2	186,8
Bénéfices provenant de l'aliénation d'actifs immobilisés	0,4	10,2	0,1	1,2	28,7	18,8
Produits exceptionnels	25,9	5,2	8,6	4,4	1 230,4	87,7
Charges exceptionnelles	-6,1	-3,7	0,0	-7,5	-1 263,7	-57,6
Charges liées au projet Chance	0,0	0,0	0,0	0,0	-6,3	-9,2
Répartition globale des unités centrales	4,3	16,9	2,6	0,5	5,1	0,8
EBIT	161,5	181,3	-65,0	-24,5	184,4	227,3
Produits financiers	42,8	50,1	7,6	2,0	33,7	36,2
Charges financières	-115,9	-144,9	-5,0	-25,2	-75,2	-85,3
Répartition globale des unités centrales	-8,9	-18,7	-5,2	-9,6	-10,4	-15,4
Bénéfice avant impôts	79,5	67,8	-67,6	-57,3	132,5	162,8
Charges d'impôts	0,0	0,0	-0,2	-0,1	-1,8	-1,5
Intérêts minoritaires	0,6	0,0	-0,2	-0,3	-0,6	-0,4
Bénéfice annuel	80,1	67,8	-68,0	-57,7	130,1	160,9

Unités centrales M CHF		Eliminations M CHF		Total CFF M CHF	
2001	2000	2001	2000	2001	2000
0,5	0,6	-788,6	-876,9	2 919,7	2 849,1
0,0	0,0			637,4	620,8
0,7	0,0	-49,0	-37,9	263,0	249,0
316,2	223,4	-629,1	-464,1	540,0	529,2
102,9	125,4	-102,7	-122,1	25,2	15,0
40,8	16,4			576,6	456,7
0,0	0,0			1 225,4	1 294,5
-0,5	0,3	36,9		-155,9	-72,5
460,6	366,1	-1 532,5	-1 501,0	6 031,4	5 941,8
-7,4	-3,7	12,6		-445,0	-340,5
-145,1	-159,4	60,6	31,8	-2 855,2	-2 863,8
-284,8	-183,1	1 375,2	1 290,9	-1 193,5	-1 210,6
-5,6	-6,6			-1 002,7	-879,1
-22,9	-8,3	2,0		-289,3	-326,4
0,0	0,0		56,0	0,0	0,0
0,0	0,0	82,1	122,3	0,0	0,0
-465,8	-361,1	1 532,5	1 501,0	-5 785,7	-5 620,4
-5,2	5,0	0,0	0,0	245,7	321,4
117,9	3,9			147,1	34,1
126,6	21,1	-8,1	-16,0	1 383,4	102,4
-41,0	-6,8	8,1		-1 302,7	-75,6
-15,5	-20,1			-21,8	-29,3
-12,0	-18,2			0,0	0,0
170,8	-15,1	0,0	-16,0	451,7	353,0
242,8	84,0	-183,6	-39,5	143,3	132,8
-266,4	-127,6	183,6	39,5	-278,9	-343,5
24,5	43,7			0,0	0,0
171,7	-15,0	0,0	-16,0	316,1	142,3
-0,1	0,0			-2,1	-1,6
0,3	-0,1			0,1	-0,8
171,9	-15,1	0,0	-16,0	314,1	139,9